

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	V W	17 - VW Golf (moteur J B / 70 CV)	CH 0852 92

Constructeur	VOLKSWAGENWERK AG, D-3180 Wolfsburg (D)		
Identification	* 17 * sur la plaquette du constructeur		
	* 17.3 * devant le No du châssis (3e chiffre = millésime)		
Plaquette constr.	à l'avant, à côté de la fermeture du capot		
N° du châssis	sous le capot, à droite, en haut sur l'appui de la suspension		
Ident. du moteur	* J B * à gauche, latéralement sur le bloc		
Importateur princ.	A M A G Automobil- und Motoren AG, 5116 Schinznach-Bad		
Véhicule homologué	178 3 000 017	Signes fixes dans code du type	17 / 17.3

Châssis	Moteur		
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4
Direction	mécanique		
Transmission	mécanique synchronisée ou boîte automatique		
Nombre de vitesses	4 ou 5		
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV-disques/AR-exp.interne, (circuits en diagonale), avec assistance par dépression; e.d. régulateur sel.charge e.les roues AV		
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service		
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR		
Ralentisseur	-		
Contrôle 2 circ.	contrôle niveau ou diff. de pression; LT combinée		
	Marque	Type	J B
	Construction	Temps	4
	Carburant	Position	avant
	Retrofiles.	Nombre cylindr.	4
	Alésage	Course	73,4
	Cylindrée	CV-impôt	7,42
	Puissance en CV	à /min	5600
	Bruit à proximité	dB/A	à /min 4200 **
	Silencieux	450x189x89 + sur demande 400x85 mm	
	Mesure des gaz	CEE (une vignette n'est pas exigée)	
	Déparasitage	CEE, annexe 8, chiffre 4 = A+2	

Carrosserie	Poids		
limousine	avant	arrière	total
Nombre de portes	2 ou 4	500	800
Indic. vit.	km/h		
Ar4 (E)	105	245	350
Ceintures sécurité	Rétroviseur intér., + gauche + droite		
Cale	Atteilage		
Antivol	verrouillage de la direction		
Nombre de places	1 5 av 2	centre	ar 3
Dimensions	int.	ext.	
Longueur	3710	Empattements	2400
Largeur	1610		
Hauteur	1410	Voie	av 1390 ar 1358
Porte à faux	lat.	Voies	av
	av		ar
	730		
	580	Braquage	g 9800 d 9100
Distance volant - vers l'avant du véhicule			
	Garantie poids remorquable avec frein	mécanique/automatique	
	Garantie poids remorquable sans frein	1000/1000	
	Garantie poids de l'ensemble	400/400	
	Poids remorquable testé	800/825	
	Vitesse maximale selon le constructeur	157/153 km/h	
	Vitesse maximale testée	75 km/h	
	Charge garantie sur le toit	75 kg	

Équipement	CR	(E)	ou	HCR	(E)
Feux de route	CR	(E)	ou	HCR	(E)
Feux de croisement	A	(E)	dans CR/HCR		
Feux de position	R-S1	(E)			
Feux rouges	R-S1	(E)			
Feux stop					
Clignoteurs	av	1	(E)	ar	2a (E)
Catadioptres	av			ar	I (E)
Feux de gabarit	av			ar	
Feux complément.					
Eclairage plaque	2/ séparés				
Essuie-glace	2/ balais avec 2/3 lave-glace				
Avertisseurs	BOSCH 0 320 143 012 / CH 5 0301 07				
	ou d'autres modèles homologués				

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	VW	17 - VW Golf	
Homologation N°	CH	0652 92	
Carrosserie	limousine		
Places	total	5	avant 2
Poids à vide	800	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	7,42
Poids total	1250	Cylindrée	1457

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation :

***) Modèles** : 17 - VW Golf S se différencient par les accessoires et l'aménagement
 17 - VW Golf LS
 17 - VW Golf GLS

**** Mesures du bruit selon l'OCE** : avec le véhicule en marche (indications () = sans le pot primaire)
 50 km/h; M2; 1A 3,90; 77 dB/A (79 dB/A) 50 km/h; A2; 1A 3,76; 79 dB/A (76 dB/A)

+) Variantes de pneus : 165/70 SR 13 charge AV+AR 660 (1,8) V-max. 180 km/h
 175/70 SR 13 730 (1,8) 180 km/h
 195/50 SR 15 860 (2,2) 180 km/h voies, voir ci-dessous

Variantes de jantes: 4 1/2 J x 13 voies AV 1390 mm AR 1358 mm
 5 J x 13 s.d. alliage léger 1390 1358
 5 1/2 J x 13 s.d. alliage léger 1404 1372
 5 1/2 J x 15 alliage léger 1404 1372 des vis avec un pas de vis de 30 mm exigées.

Elargissements d'origine en plastique pour les ailes obligatoires avec les jantes 5 1/2 J x 13 ou 15; largeur du véhicule 1630 mm bavettes exigées avec les pneus 165/70 SR 13 / 175/70 SR 13 si des élargissements d'origine pour les ailes n'existent pas.

Livrable sur demande avec le "spoiler" avant d'origine en plastique.

A noter dans le permis de circulation:

102 - charge utile de la galerie, max. 75 kg.

Lieu et date de l'homologation Wolfsburg, 26.06. - 01.07.77

Homologation fédérale des types de véhicules

Voiture
de tourisme

V W

17 - VW Golf
(moteur JB / 70 CV)

CH 0852 92

FICHE COMPLÉMENTAIRE I

Expertise de contrôle du 19.-23.06.78 à Wolfsburg - Sta

Variante de pneus: 205/60 SR 13 AV 840 (1,9) AR 880 (2,0) V-max. 180 km/h
voies AV 1404 mm AR 1372 mm (avec jantes 5 1/2 J x 13)

à partir du No de châssis: 1793000001 (3ème chiffre = millésime)

Longueur totale : 3810 mm

Complément du 22.06.79 à Wolfsburg - Sta

à partir du No du châssis : 17 A 0 000 001

Identification : "17." préfixe au No du châssis

Transmission : sur demande, boîte mécanique synchronisée à 5 vitesses

Mesure du bruit selon l'OCE :

avec le véhicule en marche = 50 km/h, M3, iA 3,9 = 72 dB/A (avec pot de détente)
73 dB/A (sans pot de détente)

Mesures des gaz : 78/665 CEE, une marque d'homologation n'est pas exigée;
teneurs en CO : 0,4 % (méc.) 0,8 % (autom.) à 750 t/min

Variantes de pneus :

145	SR 13	charge	640 (1,8)	V-max.	180 km/h
165	SR 13		750 (1,8)		180 km/h
185/70	SR 13		790 (1,8)		180 km/h
185/60	SR 14		750 (1,9)		180 km/h
195/60	SR 14		830 (1,9)		180 km/h ./.

Jantes : 6 J x 13 acier/alliage léger "VW/AUDI" voies AV 1414 AR 1382 mm
6 J x 14 acier/alliage léger 1414 1382 mm

pour toutes les jantes en alliage léger des vis avec un pas de vis de 28 mm sont obligatoires;

avec les jantes 5 1/2 J x 13 / 6 J x 13 / 6 J x 14 / 5 1/2 J x 15 les élargissements originaux en plastique des ailes sont obligatoires.

Expertise de contrôle du 13.-25.06.82 à Wolfsburg - Sta

Silencieux : sur demande avec dispositif d'échappement "Supersprint Mantova" valable avec les boîtes à vitesses mécaniques à 4 et 5 vitesses

2 pots 400 x ø 85 (VW d'origine)
470 x ø 150 (KBA 20 618)

Mesure du bruit : avec le véhicule en marche = 50 km/h, M2, IA 3,90 = 77,0 dB/A
50 km/h, M3, IA 3,90 = 74,0 dB/A
à l'arrêt = 73,0 dB/A à 4200 t/min.